

# CE QU'IL FAUT SAVOIR D'ÉQUIPE CANADA INC

Pour faire suite à l'entrevue avec M<sup>me</sup> Kathryn McCallion que nous avons présentée dans le numéro de janvier de *SDC International*, et en réponse à de nombreuses demandes, nous avons demandé à la Direction de la politique et de la planification stratégique (TBX) du Service des délégués commerciaux de nous révéler la primeur interne au sujet d'Équipe Canada inc. Nous espérons que cet article vous livrera certains des messages dont vous avez besoin dans vos rapports avec le milieu des affaires.



**Team Canada Inc • Équipe Canada inc**

traitées à ce niveau);

- les Centres du commerce international (pour les entreprises qui sont prêtes à exporter);
  - le Service d'exportation agro-alimentaire (pour toutes les industries agroalimentaires);
  - des spécialistes provenant d'autres ministères (pour les demandes portant sur des secteurs en particulier).

## VISION

Améliorer les services de promotion du commerce international (PCI) fournis par le gouvernement fédéral au milieu des affaires, en tirant profit du succès remporté par Équipe Canada et en établissant d'un océan à l'autre un réseau de fournisseurs de services efficace et axé sur les résultats.

## MESSAGES PRINCIPAUX

Équipe Canada inc constitue le réseau de fournisseurs de services de PCI de l'État auprès du milieu des affaires.

Équipe Canada inc va incarner les partenariats dans l'ensemble de l'administration publique en vue de la prestation sans faille du programme de PCI.

## SIÈGE SOCIAL D'ÉQUIPE CANADA INC

Équipe Canada inc a son siège social à l'édifice Lester B. Pearson, 125, promenade Sussex, Ottawa, K1A 0G2. Le bureau est facilement accessible par téléphone et par télécopieur, et on peut s'y rendre sans rendez-vous. Des salles de réunion y sont à la disposition des membres d'Équipe Canada et des visiteurs, et ceux-ci y ont en outre accès à des outils sur Internet, comme ExportSource.

## PERSONNEL D'ÉQUIPE CANADA INC

Le siège social comprendra un personnel de secrétariat, qui appuiera la direction et la structure consultative d'Équipe Canada inc; ces employés aideront par ailleurs les entreprises canadiennes et les visiteurs en leur donnant de l'information et des conseils sur l'exportation et l'investissement.

Numéro de téléphone d'Équipe Canada inc : 1-888-811-1119

Lorsqu'ils téléphoneront à Équipe Canada inc, les clients seront servis par:

- les Centres de services aux entreprises du Canada (la plupart des questions seront

## EXPORTSOURCE

Ce site Internet, qui contient un large éventail de renseignements relatifs à l'exportation, sera élargi de manière à inclure les nouveaux membres d'Équipe Canada inc.

## LE CONSEIL CONSULTATIF

Un conseil consultatif d'entreprises attirera l'expertise et les conseils du secteur privé et servira à étendre davantage l'approche horizontale d'Équipe Canada à la fonction de PCI de l'État, en offrant des orientations sur la promotion du commerce international et les questions de politique commerciale. Le Conseil consultatif remplace le Comité consultatif sur le commerce extérieur à titre de principale tribune du secteur privé relevant du ministre du Commerce international.

## OBJECTIFS

- accroître de 30 p. 100 (d'ici 2006) le nombre de délégués commerciaux en poste à l'étranger;
- renforcer la gestion et la coordination des activités fédérales en matière de promotion du commerce et de l'investissement dans l'ensemble des ministères (rôles intrafrontières et extrafrontières);
- étendre les réseaux et établir de nouveaux partenariats avec les provinces et le secteur privé;
- mobiliser le secteur privé par l'intermédiaire du Conseil consultatif, pour qu'il contribue :
  - à la détermination des orientations stratégiques et des priorités en matière de PCI;
  - à l'élaboration d'une stratégie de PCI pour le Canada;
  - à la définition des normes de rendement et à la mesure des progrès accomplis.

N'hésitez pas à vous mettre en rapport avec TBX pour obtenir la liste des membres du Conseil consultatif d'Équipe Canada inc, ou pour de plus amples renseignements.

Çà me fait rien que mes ministres parlent beaucoup – en autant qu'ils fassent ce que je veux

*Margaret Thatcher*